Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Capolago Flyers	NCE
CLUB 2	MGI Rangers Eagles	NCE

Lieu / Ort / Location / Luogo	Capolago	Date / Datum / Date / Data	07.05.2023
Start / Beginn / Début / Inizio	14:00	End / Ende / Fin / Fine	15:50
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	NVCC16		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	55

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	220841	COREGGIOLI Paolo	
Official scorer / Marqueur	222617	GENAZZI Roberto	
Referee 1 / Arbitre 1	9232	GHILARDI Alan	
Referee 2 / Arbitre 2	216946	POZZI Nicole	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	8	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	7	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	8	0
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	23	3

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Capolago Flyers

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Capolago Flyers

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
16	C	PELLEGRINI Primo	216346
38	A	VALSANGIACOMO Nicholas	218806
90	G	COREGGIOLI Didier X	218894
30	G	FONTANA Emily X X	218127
18		CASELLINI Bryan	223160
13		CAMPANA Josh	221131
44		GUERRIER Thomas	223872
45		ROSSI Stefano	223871
81		PELLEGRINI Daniel	216478
21		BERNASCONI Cristian	221177
22		SILVA Federico Maria	217574

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	98238
	FONTANA Michele		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:24	16		1	58:26	16		21
04:51	81	38	2	59:16	45	16	22
05:05	13		3	59:59	38	13	23
05:20	16		4				
10:19	81		5				
12:26	13		6				
13:23	38	13	7				
19:38	13	16	8				
23:40	16	81	9				
26:22	81	16	10				
30:41	81		11				
31:48	13	38	12				
37:42	16		13				
39:14	13		14				
39:53	81	38	15				
45:33	38	13	16				
46:03	16		17				
55:09	81	13	18				
56:54	44	16	19				
58:12	13		20	TOTAL			23
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
25:03	13	2	00:00	27:03	H
TOTAL			2 min		

2 MGI Rangers Eagles

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
49	C	BRANDENBERG Etienne	218025
17	A	BRUHWILER Alessia	218808
46	G	MANCASSOLA Nichola. X X X	220000
	G		
13		SCHNEEBELI Kilian	218357
97		GIOIA Samuele	218358
34		ZUCCARDI-MERLI Brando Emilio	222263
12		GREMLICH Mattia	219801
44		RONCHETTI Nathan	221497
37		SCHILLING Nicola	223118
27		MARCHI Gabriel	221149
3		MILANI Enea	223898
2		TETTAMANTI Damian	218279
7		MEIER Logan	222724

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	211254
	TOMASI Yannick		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
17:07	97		1				
24:14	2		2				
33:04	2	7	3				
				TOTAL			3
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
07:20	2	2	00:00	09:20	H
25:17	2	2	00:00	27:17	H
TOTAL			4 min		